

beurer



HU Lábfürdő
Használati útmutató



Figyelmesen olvassa át ezt a használati útmutatót, és tartsa be a benne foglalt utasításokat. Őrizze meg az útmutatót későbbi használatra, és tegye azt más használók számára is hozzáférhetővé.



FIGYELMEZTETÉS

- A készülék csak otthoni/magán környezetben történő, nem üzleti célú használatra készült.
- A készüléket 8 éves és annál idősebb gyerekek valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel, vagy hiányos tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett használhatják, vagy ha a készülék biztonságos használatáról ismertették őket, és az abból eredő veszélyekkel tisztában vannak.
- Gyermek nem játszhatnak a készülékkel.
- Ha megsérült a készülék hálózati csatlakozó vezetéke, akkor azt ártalmatlanítani kell. Ha azt nem lehet levenni, a készüléket kell ártalmatlanítani.
- Ha víz szivárog ki a készülékből, akkor a készüléket nem szabad tovább használni.
- A készüléknek forró a felülete. A hővel szemben érzéketlen személyeknek óvatosaknak kell lenniük a készülék használatakor.
- Semmi esetre sem szabad a készüléket kinyitnia vagy javítania, mert ekkor már nem garantálható annak kifogástalan működése. Ennek figyelmen kívül hagyása a garancia elvesztésével jár.
- A tisztítást és a felhasználó általi karbantartást felügyelet nélkül hagyott gyerek nem végezheti.
Ha javításokra van szükség, forduljon a vevőszolgálathoz vagy az erre felhatalmazott kereskedőkhöz!

Tisztelt Vásárlónk!

Köszönjük, hogy kínálatunkból választott. Cégünk neve összefonódott a nagy értékű, behatóan megvizsgált minőségi termékekkel, melyek a hő, a súly, a vérnyomás, a testhőmérséklet, a pulzus, a kíméletes gyógyászat, a masszázs és a levegő terén nyújtanak szolgáltatásokat.

Kérjük, olvassák el figyelmesen ezt a használati utasítást, őrizzék meg a későbbi használatra, tegyék más használók számára is hozzáférhetővé, és tartsák be az előírásokat.

Szívélyes üdvözlettel az Ön Beurer csapata

Tartalom

1. Csomagolás tartalma	3	7. Üzembe helyezés	6
2. Jelmagyarázat	3	8. Alkalmazás	7
3. Ismerkedés a készülékkel	4	9. Ápolás és tárolás	7
4. Figyelmeztetések és biztonsági tudnivalók	4	10. Hulladék-ártalmatlanítás	7
5. Rendeltetésszerű használat	5	11. Műszaki adatok	7
6. Készülék ismertetése	6	12. Garancia/szerviz	8

1. Csomagolás tartalma

1x Lábfürdő
1x Ez a használati útmutató
1x Pedikűr feltét

2. Jelmagyarázat

A használati útmutatóban és a típustáblán a következő szimbólumokat használjuk:

	FIGYELMEZTETÉS Sérülésveszély vagy egészségkárosodás veszélye.
	FIGYELEM A készülék vagy a tartozékok károsodásának veszélye.
	Megjegyzés Fontos információkra vonatkozó megjegyzés.
	A készülék kettős szigetelésű, így megfelel a 2-es védelmi osztálynak.
	Csak zárt terekben használja.
	Olvassa el a használati útmutatót
	Ártalmatlanítás az Európai Unió elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) irányelve szerint
	Gyártó cég
	A készülék megfelel a 93/42/EEC irányelv követelményeinek
	Tanúsítványi jel olyan termékekhez, amelyeket az Oroszországi Föderációba vagy a FÁK országaiba exportálnak.
	A csomagolást környezettudatosan ártalmatlanítsa

3. Ismerkedés a készülékkel

Tudjon róla!

A láb életünkben 'hordozó' szerepet játszik – rá nehezedik egész testsúlyunk. Hallotta Ön már, hogy a láb stabil felépítését 26 csont, 22 ízület és 107 szalag biztosítja? Ez az anatómiai mestermű ápolást igényel. Jól döntött, amikor ezt a pezsgőmasszázs lábfürdőt megvásárolta.

A vibrációs masszázis finom rezgéseivel fellazítja a megfeszült izomzatot.

Már néhány perces kezelés ellazítja Önt, érezhetően jobb lesz a közérzete, egészségesebbnek érzi majd magát. Ezt a hatást hivatott fokozni a pezsgőmasszázs.

Egy tipp: Az árnikát, rozsmaringot vagy tengerisó-kivonatokat tartalmazó meleg lábfürdők lendületbe hozzák a keringést. A levendulás vagy kakukkfűves langyos lábfürdők áldást jelentenek az egész napos rohangálás után.

Ez a láb-pezsgőfürdő az alábbiakkal rendelkezik:

- Masszírozást segítő lábtámasz,
- Pedikűr feltét,
- 3 funkció: Vibrációs masszírozás, pezsgő masszírozás, víztemperálás.

4. Figyelmeztetések és biztonsági tudnivalók

Olvassa el gondosan ezt a használati útmutatót! Az alábbi utasítások figyelmen kívül hagyása személyi és tárgyi sérülésekhez vezethet. Őrizze meg a használati útmutatót, és tegye hozzáférhetővé más felhasználók számára is! A készülék továbbadásakor adja át ezt az útmutatót!

Útmutatás

- A gyermekeket tartsa távol a csomagolóanyagtól! Fulladásveszély áll fenn.
- Használat előtt győződjön meg róla, hogy a készüléken és tartozékain nincsenek látható károsodások! Ha kétségei vannak, ne használja a készüléket, és forduljon a kereskedőhöz vagy a feltüntetett szervizhez!
- Ellenőrizze minden használat előtt a lábfürdő összezsukható falát esetleges repedések, ill. szivárgás elkerülése érdekében.
- Ne szúrjon tűt vagy hegyes tárgyakat a lábfürdő összezsukható falába.
- Ne tároljon hegyes tárgyakat a lábfürdőben. Ellenkező esetben a lábfürdő fala megsérülhet.
- Kapcsolja ki azonnal a készüléket, ha használat közben valamilyen rendellenességet tapasztal, és húzza ki egyúttal a csatlakozó dugaszt a hálózati csatlakozó aljzatból. Ne kísérelje meg egyedül a készülék javítását, hanem lépjen érintkezésbe a Beurer vevőszolgálattal. A szakszerűtlen javítás súlyos veszélyt jelent a készülék használója számára.
- A villamos kábelt ne húzza meg, ne csavarja el, és ne törje meg. Nem szabad tűt vagy hegyes tárgyakat beleszúrni.
- Ügyeljen arra, hogy a villamos kábelt ne fektesse éles vagy hegyes tárgyak fölé, vagy ne húzza föléljük.
- A csatlakozó dugót egy párától, nedvességtől és fröccsenő víztől védett dugaszolóaljzatba dugja bele.
- A készülék használatakor a gyermekekre felügyelni kell.
- Feltöltéshez nem szabad a lábfürdőt zuhanyozó tálcába, fürdőkádba vagy mosdókagylóba helyezni.
- Semmilyen körülmények között ne nyissa ki a készülékházat.
- Ha a készülék leesett, vagy másféle károsodásokat szenvedett, nem szabad többé használni.
- Az elektromos készülékek javítását kizárólag szakemberre szabad bízni. A szakszerűtlen javítások jelentős veszélyekkel járhatnak a felhasználó számára.

Áramütés



FIGYELMEZTETÉS

Mint minden elektromos készüléket, ezt a lábfürdőt is óvatosan és körültekintően kell használni, hogy elkerülje az áramütés veszélyeit.

Ezért a készüléket

- csak a készüléken feltüntetett hálózati feszültséggel használja,
- soha ne használja, ha a készüléken vagy a tartozékon látható sérülések vannak,
- ne használja zivatar idején.

Meghibásodás vagy üzemzavar esetén azonnal kapcsolja ki a készüléket, és válassza le az áramhálózatról. Ne a kábelnél vagy a készüléknél fogva húzza, ha a villásdugót ki akarja húzni a dugaszolóaljzatból. Soha ne tartsa, vagy hordozza a készüléket a hálózati kábelnél fogva. Tartson távolságot a kábelek és a meleg felületek között.

Tilos a lábfürdőt akkor csatlakoztatni a hálózati vezetékre, amikor lába már a vízben van. Ha a készülék valahol megsérült, ez életveszélyes áramütéshez vezethet.



Biztosítsa, hogy a csatlakozó dugó és a kábel ne kerüljön érintkezésbe vízzel vagy más folyadékokkal.

Ezért a készüléket

- csak száraz belső terekben használja (pl. fürdőkádban, szaunában soha),
- csak száraz kézzel fogja meg.

Ne merítse víz alá a készüléket. Semmiképp se nyúljon a készülék után, ha az a vízbe esett! Azonnal húzza ki a hálózati csatlakozót.

Tűzveszély



FIGYELMEZTETÉS

Szakszerűtlen ill. a jelen használati útmutatóval ellenkező használat esetén bizonyos körülmények között tűzveszély áll fenn!

Ezért a készüléket ne működtesse

- soha felügyelet nélkül, különösen, ha gyermekek vannak a közelben!
- soha lefedve, pl. takaróval, párnával, ...
- soha benzin vagy más gyúlékony anyagok közelében,
- bolyhos szőnyeg nem alkalmas, mivel az eltakarhatja a szellőzőnyílásokat.

Kezelés



FIGYELEM

- Minden használat után és minden tisztítás előtt ki kell kapcsolni a készüléket, és ki kell húzni a dugaszolóaljzatból.
- Óvja a készüléket a magas hőmérsékletektől.
- Ne álljon bele a lábfürdőbe.
- Ne helyezze lábait vagy tárgyakat a feltöltött lábfürdőre. A súly alatt a lábfürdő összezsugorodhat, és a víz kifröccsenhet.
- A készülék feltöltéskor nem lehet rákötve a hálózati kábelre.
- A készüléket ne hagyja hosszabb időn át nyitva állni!

5. Rendeltetésszerű használat

Ez a készülék kizárólag az Ön lábainak ápolására szolgál.



FIGYELMEZTETÉS

Ne használja a lábfürdőt

- a lábak táján előforduló kóros elváltozások vagy sérülések (pl. nyílt sebek, szemölcsök, lábgomba) esetén,
- állatoknál,

- 40 percnél hosszabb ideig (túlmelegedés-veszély), és újbóli használat előtt legalább 15 percig hagyja hűlni a készüléket.

A lábfürdő használata előtt kérdezze meg orvosát, mindenekelőtt

- ha bizonytalan abban, hogy megfelelő-e az Ön számára a lábfürdő,
- ha súlyos betegségben szenved, vagy nemrég operálták a lábán,
- diabétesz, trombózis esetén,
- láb- ill. talpfájás (pl. visszértágulatok, vénagyulladás) esetén,
- ismeretlen eredetű fájdalmak esetén.

A készülék kizárólag e használati utasításban említett célra használható. A gyártót nem terheli szavatossági felelősség abban az esetben, ha szakszerűtlen vagy könnyelmű használat miatt következnek be károsodások.

6. Készülék ismertetése



7. Üzembe helyezés

- Távolítsa el a csomagolást.
- Hajtsa fel az összecusokott lábfürdőt úgy, hogy például egyik kezét a lábfürdő aljának nyomja, másik kezével pedig felfelé húzza a lábfürdő felső szélét.

1



2



3



- Ellenőrizze a készüléket, a dugaszoló tápegységet és a kábelt, nincsenek-e rajtuk sérülések.
- Mielőtt a lábfürdőt bedugja, töltsön tetszés szerint meleg vagy hideg vizet legfeljebb a feltöltöttségi jelzésig (kb. 6 cm magasan). A lábtámasznak teljesen fedve kell lennie vízzel.
- A kábelt botlásmentesen helyezze el.
- Helyezze a lábfürdőt szilárd, sík alapra .

Vegyen fel kényelmes ülő testhelyzetet, és helyezze lábait enyhe nyomással a masszírozást segítő lábágyra. Soha ne álljon bele a lábágyba. A készülék elcsúszását a készülék alján lévő gumilábak akadályozzák meg.

8. Alkalmazás

Kapcsolja be a készüléket. Nyomja meg ehhez a funkciógombot [2].

A vibrációs masszírozás, pezsgő masszírozás és a víz temperálása egyszerre indul el.

Újbóli megnyomással aktiválódnak az infravörös fénypontok.

Nyomja meg újra a funkciógombot [2] az összes funkció kikapcsolásához.

Pedikűr feltét

A középső pedikűr feltét a szaruréteg eltávolítására szolgál, és tisztítási célból levehető.



Útmutatás

- A talp egy bizonyos pontjának masszírozásával hatást lehet gyakorolni a test különböző szerveire. Azt tanácsoljuk azonban, hogy a reflexzóna pontjainak masszírozása előtt szerezzen be információt a szakirodalomból és orvosánál is, hogy elérje az Ön számára kívánt hatást.
- A lábfeltét alá fűtés van beépítve. A meleg víz a bekapcsolt fűtéssel bizonyos ideig melegen tartható. Hideg víz felmelegítésére a fűtés nem alkalmas. Az optimális hatás elérésére legfeljebb 40 perces masszírozási időtartamot javasolunk.

Használat után ürítse ki a vizet a lábfürdő keskeny oldalán keresztül.

9. Ápolás és tárolás

Használat után csapvízzel mossa ki a készüléket.

A masszírozó pezsgő lábfürdőt enyhe – nem súroló – hatású háztartási tisztítószerrel is kimoshatja, mint pl. közömbös ecet.

A légvezetékek megszáritásához kapcsolja be a tisztítás után a pezsgőfokozatot víz nélkül kb. 10 másodpercre.

A pezsgő sávon megjelenő cseppeket letörölheti egy kendővel.



Útmutatás

- Ügyeljen rá, hogy ne hatoljon be víz a készülék belsejébe!
- A lábfürdőt eredeti csomagolásában, száraz helyen tárolja. Ehhez csukja össze ismét a lábfürdőt.
- A készüléket ne hagyja hosszabb időn át nyitva állni.

10. Hulladék-ártalmatlanítás

Környezetvédelmi érdekekből a készüléket az élettartamának lejártá után nem szabad a háztartási hulladékok közé dobni. Az ártalmatlanítást az Ön országának megfelelő gyűjtőhelyein kell elvégezni. A készüléket az Európai Uniónak az elhasznált elektromos és elektronikus készülékekre vonatkozó – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) jelű irányelve szerint ártalmatlanítsa. Esetleges további kérdéseivel forduljon a hulladékkezelésben illetékes helyi szervekhez.



11. Műszaki adatok

Tápfeszültség	220-240 V~, 50/60 Hz, 60 W
---------------	----------------------------

12. Garancia/szerviz

A Beurer GmbH (székhelye: D-89077 Ulm, Söflinger Straße 218, a továbbiakban: „Beurer”) az alábbi feltételek mellett és az alábbiakban meghatározott mértékben garanciát vállal ezért a termékért.

Az alábbi garanciális feltételek az eladónak a vevővel kötött adásvételi szerződésből eredő, törvényileg meghatározott garanciakötelezettségeit nem módosítják.

A garancia ezenkívül megfelel a felelősségre vonatkozó, kötelező érvényű, törvényileg meghatározott rendelkezéseknek.

A Beurer garanciát vállal a termék hibátlan működéséért és hiánytalanságáért.

A garanciális idő világszerte az új, nem használt termék megvásárlásától számított 3 évig tart.

A garancia csak azon termékekre érvényes, amelyeket a vevő mint fogyasztó vásárolt meg, és kizárólag személyes célokra, otthon használni.

A német jogszabályok irányadóak.

Amennyiben a termék a garanciális időszak alatt hiányosnak bizonyul, vagy az alábbiakban meghatározottak alapján hibásan működik, a Beurer a jelen garanciális feltételeknek megfelelően díjmentesen kicseréli vagy megjavítja azt.

Ha a vevő be kívánja jelenteni garanciaigényét, elsőként a helyi kereskedőhöz fordulhat (lásd a szervizcímet mellékelt „Service International” című listáját).

A vevő ezt követően bővebb tájékoztatást kap a garancia érvényesítésének menetéről, pl. arról, hogy hova küldheti a terméket, és milyen dokumentumokra van szükség.

A garancia csak akkor vehető igénybe, ha a vevő

- a számla másolatát/a vásárlást igazoló nyugtát, valamint
- az eredeti terméket

be tudja mutatni a Beurernek vagy annak felhatalmazott partnerének.

A garancia nem érvényes:

- a termék normál használatából vagy elhasználódásából eredő kopásra;
- a termék szakszerű használata során elhasználódott, illetve elkopott tartozékokra (pl. elemek, akkumulátorok, mandzsetták, tömítések, elektródák, fényforrások, feltétek és inhalátortartozékok);
- azon termékekre, amelyeket szakszerűtlenül és/vagy a használati útmutatóban leírtaktól eltérően használtak, tisztítottak vagy tartottak karban, valamint azon termékekre, amelyeket a vevő vagy egy, a Beurer által nem felhatalmazott szerviz felnyitott, javított vagy átépített;
- a gyártótól az ügyfélhez, illetve a szervizközpontból az ügyfélhez történő szállítás során keletkezett károokra;
- azon termékekre, amelyeket második választható árucikként vagy használtan vásároltak;
- a termék hiányossága miatt bekövetkezett következménykárokat (ilyen esetekben azonban termékfelelősségi vagy más, kötelező érvényű, törvényileg meghatározott felelősségi rendelkezésekből eredő igénnyel lehet élni).

A javítás vagy a termék teljes cseréje miatt semmi esetben sem hosszabbodik a garanciális időszak.